

# ELEAK

2022

OCTOBRE · NOVEMBRE · DECEMBRE

C'est un automne particulièrement chaud que nous avons vécu, automne au cours duquel nous avons sillonné les bois alentours à la recherche du si précieux « Boletus edulis ». Quelle surprise ! Cette course aux cèpes fut particulièrement fructueuse cette année.

Elle a laissé place à diverses animations au centre de loisirs et à la bibliothèque où les enfants ont créé des sculptures de citrouille pour faire peur et se sont grimés en sorcière « effrayante » mais si attachante ! Et pour conjurer le sort ? Ouf ! Un bonbon suffisait en attendant Noël, ses cadeaux, ses plaisirs..

C'est un automne riche en activités et animations que nous avons vécu, en effet : fêtes des Salines, après-midi intergénérationnel, accueil des nouveaux habitants, distribution de colis pour les seniors ainsi que la kermesse d'Halloween à Lokarri ont animé la commune.

Côté travaux : outre l'entretien habituel des voiries et bâtiments communaux, le chantier de la construction de la cantine de l'école des Salines a débuté et se poursuit.

Cette année se termine et nous pouvons déjà nous projeter dans l'année suivante, avec quelques bonnes nouvelles telles que le retour des fêtes de la Bixintxo, le repas des seniors, la poursuite du projet de la ZAC « Les Coteaux du château d'eau » dont vous trouverez un large exposé dans ce numéro.

L'équipe vous souhaite une bonne lecture d'Eleak et de belles fêtes de fin d'année à tous.

Urteburu on deneri !

#### DIRECTRICE DE PUBLICATION

Fabienne AYENSA

#### EQUIPE DE REDACTION

Christine CHEVERRY PALUAT,  
Cédric DESTRIKATS,  
Agnès ETCHEBARNE,  
Fabienne ETCHEGARAY,  
Anne Marie JOCOU,  
Sébastien LASSEGUETTE,  
Nathalie MARSAUDON,  
Baptiste FAYTY,  
Katixa DUBARBIER,  
Marcel DUMARTIN

#### IMPRESSION

Imprimerie  
du Labourd

#### DISTRIBUTEUR

Distri Express 64

#### INFOGRAPHISTE

Elena Eyherabide



[www.briscois.fr](http://www.briscois.fr)

[www.bestloize.fr](http://www.bestloize.fr)

[mairie@briscois.fr](mailto:mairie@briscois.fr)  
05 59 31 70 90



# LE MOT DE L'ÉLUE

## Associations • Vie locale Fêtes et cérémonies

Durant ces deux dernières années, la crise sanitaire a bouleversé le fonctionnement de nos associations. Malgré cela et enfin libérées de cette épidémie, elles se portent bien.

Elles sont, à Briscous, au nombre de 37 avec en septembre dernier l'arrivée de trois nouvelles associations : Argitasuna yoga, Satya yoga et Briscous en scène, cours de théâtre. Elles s'adressent pour certaines aux seniors, pour d'autres aux jeunes ou à toute la famille. Elles se spécialisent dans une discipline sportive, un art, un loisir, ou elles visent à créer du lien social. De ce fait, elles demeurent un rouage essentiel de notre quotidien et nous offrent un espace privilégié de rassemblement.

La municipalité, très impliquée dans la vie associative, a à cœur de maintenir et de renforcer le lien avec les diverses associations. Cet engagement actif et continu en faveur du monde associatif se traduit par un soutien logistique et financier : prêt de salles communales, prêt de matériel, intervention des services techniques et octroi de subventions. À cette occasion, un petit rappel, les demandes de subventions, pour les associations qui le souhaitent, devront nous parvenir avant la fin du mois de février 2023.

Briscous, village dynamique et accueillant, ces qualificatifs se vérifient tous les jours. Effectivement, tout au long de l'année et spécialement depuis cet été, de nombreuses animations pour la plupart organisées par nos associations ont donné vie à notre commune.

Bal de l'été par l'association culturelle Bixintxo, 60 ans d'Oinak arin, fêtes de la Saint Michel par le comité des Fêtes des Salines, vide-poussette de l'APE de l'Ikastola, Halloween par le local jeunes, Euskaraldia par Argitasuna et Oinak Arin, vide-grenier de l'Ardanavy football-club au profit du téléthon et plusieurs concerts proposés par l'association culturelle Bixintxo ont été autant d'occasions de nous retrouver et de passer de bons moments.



A ces différentes animations se sont rajoutés, proposés par la commune, le forum des associations qui a son habitude a connu un vif succès, l'accueil des nouveaux habitants réunissant une cinquantaine de personnes et le 29 octobre dernier, au profit de la ligue contre le cancer, en collaboration avec Ttipi Ttapa, Danse à Briscous, les Amicos et l'association culturelle Bixintxo, la marche et la soirée dansante d'Octobre Rose. Cette journée a rassemblé près de 150 marcheurs et une quarantaine de danseurs et

nous a permis de récolter 950€, somme qui sera entièrement reversée à la ligue contre le cancer.

Lors de la réunion des associations du 22 octobre dernier, le calendrier 2023 des manifestations a été établi. Il est varié et fourni et nous promet de beaux moments. Il demande encore à être enrichi et devrait évoluer au cours de l'année.

Mais avant de penser à 2023, nous vous proposons pour terminer l'année de nous retrouver le week-end du 17 et 18 décembre, dans une ambiance de fêtes de fin d'année, pour le marché de Noël.

Un grand merci à tous ceux qui font que Briscous est une belle commune où il fait bon vivre et ensemble, en rejoignant les différentes associations du village et/ou en participant aux manifestations proposées, continuons à la dynamiser et à la rendre toujours plus attractive.

MD

Depuis la naissance de l'Ikastola, l'équipe municipale, n'a jamais voulu communiquer dans la presse, préférant travailler à rendre possible ce projet. Mais au vu des propos erronés et répétés des responsables de l'Ikastola dans différents médias, et également ceux de l'ancien Maire, n'habitant plus à Briscous et s'étant présenté à Bayonne lors des élections municipales de 2020, maintenant cela suffit !

En préambule, la Commune compte 2923 habitants et 4 écoles : 2 publiques et 2 privées.

Tous les enfants qu'ils soient scolarisés dans le public ou le privé ont la possibilité de manger à la Cantine communale, ce qui n'est pas le cas dans de nombreuses communes.

Je précise que j'étais adjointe à l'éducation lors de la création de l'Ikastola. C'est moi qui ai suivi et soutenu ce dossier à l'époque, et qui ai convaincu les services de l'Etat que la location d'un terrain communal à l'Ikastola était juridiquement possible.

La majorité du Conseil Municipal n'a jamais été opposée à l'Ikastola. Actuellement cette structure souhaite construire des bâtiments en dur sur le terrain communal qu'elle loue et le Conseil Municipal a donné un avis favorable à ce projet sur l'espace déjà loué.

Mais Seaska et les responsables de l'Ikastola veulent accueillir 80 enfants ce qui demanderait à empiéter sur le parking communal afin de pouvoir construire également une cantine. A ce jour, 54 enfants y sont scolarisés. Or dans un courrier du 2 août 2017, les responsables s'étaient engagés à ne pas dépasser 50 enfants « dans le cadre du développement raisonné... » et en ajoutant « rechercher un terrain plus approprié pour construire en dur ».

Sur les 54 enfants, 21 sont de Briscous, les autres sont domiciliés dans les Communes du Pôle Nive Adour, et de

## POUR EN FINIR AVEC LES INTERPRETATIONS : LA MUNICIPALITÉ DE BRISCOUS N'EST PAS OPPOSÉE À L'IKASTOLA

Bardos, Hasparren, Bayonne. Toutes ces communes ont pourtant chacune une Ikastola. Mais les responsables de l'Ikastola de Briscous répondent à la Municipalité qu'ils laissent le choix de l'école aux parents.

Les parents qui choisissent les écoles publiques doivent scolariser leurs enfants sur la Commune comme dans beaucoup d'autres villages. Pourquoi n'en serait-il pas de même dans le privé, surtout quand il existe les écoles souhaitées dans ces communes ?

Nous pensons que ce lieu est trop petit pour scolariser 80 enfants, notamment en ce qui concerne l'aménagement de la cour de récréation et du préau, conformément aux recommandations de l'Education Nationale. Les élus sont donc soucieux du bien-être des enfants et de leurs besoins.

Nous ne pouvons accepter que le parking soit diminué car il est très utilisé par les écoles et les activités sportives de la salle multi activités. Enfin l'augmentation du nombre d'enfants scolarisés rajouterait un nombre important de voitures sortant de ce petit chemin préjudiciable pour la sécurité de tous et pour la tranquillité des voisins.

Pour compléter votre information, vous pouvez consulter les différents permis, pour autoriser la pose des algéco, que j'ai signés en accord avec le Conseil Municipal ; les élus ne sont pas opposés à ce projet.

La convention de mise à disposition du terrain à l'Ikastola et l'avenant, consultable sur le site de Briscous démontrent la volonté des élus, s'il en était encore besoin, de soutenir l'Ikastola, puisque le montant de loyer sur un terrain constructible est très minime ; il s'élève à 354,23€ par an. L'évocation par l'Ikastola, dans leurs différentes communications, de notre projet de construction de 160 logements n'est pas recevable. En effet, chacun connaît les problèmes de logement au Pays Basque depuis

plusieurs années, dans ce contexte de pression foncière croissante, nous avons souhaité répondre aux attentes de logements des beskoiztar à des prix raisonnables.

Enfin, sur le temps périscolaire, les enfants de l'école publique des Salines ont été plus de 30 ans dans un algéco sans que cela ne soulève autant d'insinuations et de calomnies, ni d'ailleurs de projet de l'ancien Maire. Nous commençons cette année des travaux pour y remédier.

En conclusion, les élus, ne souhaitent pas que d'autres enfants connaissent la même situation et sont en l'attente du dépôt par l'Ikastola du permis de construire pour des bâtiments en dur, financés par Seaska, dans les limites du terrain occupé actuellement ce qui pourrait convenir à 50 enfants.

Fabienne AYENSA,  
Maire de BRISCOUS





## LE FUTUR QUARTIER DU CHÂTEAU D'EAU

Dans un contexte de pression foncière croissante depuis plusieurs années sur les communes du Pays Basque, nous avons souhaité privilégier des opérations d'aménagement d'ensemble d'initiative communale afin d'éviter la spéculation foncière en permettant l'accès à des logements à des prix raisonnables pour répondre aux attentes des beskoiztar et conforter les équipements publics.

Cela veut dire que certains terrains appartenant à des propriétaires privés autour du centre Bourg ont été ciblés dans des Orientations d'Aménagement et de Programmation (OAP) définissant les règles particulières de construction. Vous pouvez prendre connaissance des 4 OAP sur notre site. Chaque secteur sera ouvert à l'urbanisation dès lors que 80% du secteur précédent sera aménagé, ceci afin de prévoir progressivement le développement des équipements publics.

Le premier à être urbanisé se situe entre la route de Bardos et le chemin Harramburua.

Suite à l'approbation du Conseil municipal du 20 juin 2016 une Zone d'Aménagement Concerté a été créée, autorisant la Commune à intervenir et à faire réaliser une opération d'aménagement d'ensemble de logements, commerces et voiries adaptées.

Puis, nous avons lancé un appel d'offres, validé en amont par le Conseil municipal du 19 juillet 2021, pour concéder à un aménageur la réalisation de ce projet.

Le groupe Eiffage Aménagement avec le bailleur social Habitat Sud Atlantic a été retenu (cf. Conseil municipal du 4 juillet 2022 sur le site de la Commune).

Ce nouveau quartier appelé les « Coteaux du Château d'eau » s'étendra sur 5.4 hectares. Il sera organisé autour d'une coulée verte (espace vert aménagé et protégé).

Ce programme développera :

- 40 logements locatifs sociaux
- 24 logements en accession sociale
- 62 logements collectifs libres
- Un lieu de rencontre intergénérationnel de 90 m<sup>2</sup>
- 15 maisons accolées en accession libre
- 19 lots à bâtir
- 400 m<sup>2</sup> de commerces et services

Concernant les logements sociaux, dès que la population de Briscous aura atteint 3500 habitants, la Commune sera soumise à la loi SRU qui impose 25% de logements sociaux sur l'ensemble des logements existants ou futurs, sous peine d'amendes à payer en fonction des dits logements manquants. C'est pourquoi, il est important que nous prévoyions cet accroissement pour ne pas nous trouver pénalisés comme beaucoup de communes.

Un rappel est important : 70% de la population peut accéder à un logement social et un certain nombre de familles de notre village sont en attente, du fait des augmentations conséquentes des loyers des propriétaires privés.

La création de commerces et de services de proximité devra compléter l'offre déjà existante et non s'inscrire en concurrence.

L'architecture traditionnelle basque sera respectée conformément au PLUI (Plan Local d'Urbanisme Intercommunal) afin que les

constructions s'insèrent naturellement dans l'habitat déjà construit ; la question de l'impact paysager des nouvelles constructions est pour nous très importante.

Les modes de circulations douces (pistes cyclables, cheminements piétons) et les espaces publics de qualité seront privilégiés pour permettre des lieux d'échange et de rencontre.

Les propriétaires de ces parcelles ont été invités à venir découvrir le projet et des négociations pour l'achat de leurs terrains vont être engagées.

Les habitants seront concertés et informés par des réunions publiques, des visites sur site depuis les chemins communaux, des ateliers de travail sur les besoins en création de commerces et services complémentaires à ceux existants et la création de voies douces.

Des études complémentaires sur les espèces protégées doivent être menées durant les 4 saisons à la demande des services de l'Etat ce qui pourrait retarder le projet.

Les dates clés du projet :

Octobre 2022 – Été 2025 :  
Signature du traité de concession, concertation, études réglementaires, mise en compatibilité du PLUI, négociations foncières, dépôt des premiers permis de construire.

FIN 2025 – Été 2027 :  
Travaux phase 1

Mi 2026 – 2028 :  
Travaux phase 2

## ANNEXE 2 – Programme prévisionnel de construction



PHASE 1	Nb de logements	SDP/logement (m <sup>2</sup> )	TOTAL SDP (m <sup>2</sup> )
Lots à bâtir	4	136	550
Maisons accolées	15	96	1 439
Collectif libre	34	71	2 423
Collectif social	22	72	1 584
Collectif BRS	15	70	1 055
Commerces et services (dont 90 m <sup>2</sup> intergénérationnel)			490
<b>TOTAL</b>	<b>90</b>		<b>7 541</b>

PHASE 2	Nb de logements	SDP/logement (m <sup>2</sup> )	TOTAL SDP (m <sup>2</sup> )
Lots à bâtir	15	136	2 040
Collectif libre	28	71	1 985
Collectif social	18	69	1 245
Collectif BRS	9	68	613
<b>TOTAL</b>	<b>70</b>		<b>5 883</b>





# DU CÔTÉ DU CCAS



## Semaine Bleue

La Semaine Bleue est la semaine nationale des personnes âgées et des retraités.

L'objectif de cette manifestation est de valoriser la place des aînés dans la vie sociale.

A cette occasion, la commission « Action Sociale » a souhaité renouveler l'après-midi intergénérationnel en conviant seniors et adolescents de la commune à l'espace culturel Bixintxo le mercredi 05 octobre dernier.

Au programme : des jeux de stratégie puis une collation suivie de la diffusion du film

« La Finale ». Les adolescents du Local Jeunes qui participaient à la manifestation ont pu initier quelques seniors au jeu du Wazabi pendant que d'autres s'affrontaient à la belote et autres jeux de réflexion. Le film choisi cette année par la Commission, primé au festival de la comédie de l'Alpe d'Huez, traite avec humour et délicatesse le sujet des relations intergénérationnelles dans la famille et la maladie d'Alzheimer. Un beau moment de convivialité à renouveler.

FE



## Halloween à Briscous

Le saviez-vous ? Il y a environ 3000 ans, le calendrier Celte ne se terminait pas le 31 décembre, mais le 31 octobre. Une fête annonçait la « mort » de l'été et donc la fin du temps des moissons. Très appréciée aux États-Unis, cette fête se répand en France depuis quelques années.

Ainsi, le mercredi 26 octobre, Halloween s'est invitée à la bibliothèque : des animations autour de la citrouille ont été proposées aux petits et aux grands. Pour l'occasion, Monsieur Alain DESPAGNE a offert plusieurs variétés. Nous le remercions, ainsi que Madame Rose URRIZA, pour leurs dons. Le vendredi 28 octobre, Halloween a également été l'occasion d'organiser un bel après-midi festif sur l'espace sportif de Lokarri qui s'est trouvé envahi par nombre

de monstres, sorcières et squelettes en tous genres. L'initiative de la manifestation est venue des 12 adolescents du Local Jeunes qui souhaitent pouvoir récolter des fonds destinés à une sortie ou un camp. Très motivés, les jeunes se sont rendus, début octobre, en bus à Bayonne dans le but de démarcher quelques grandes enseignes afin de récolter des lots ; ainsi une entrée à 3 euros permettait de participer à des jeux sur 8 stands. Une centaine de petits cadeaux était à gagner. Les enfants ont bénéficié du soutien de l'association des parents d'élèves des écoles publiques.

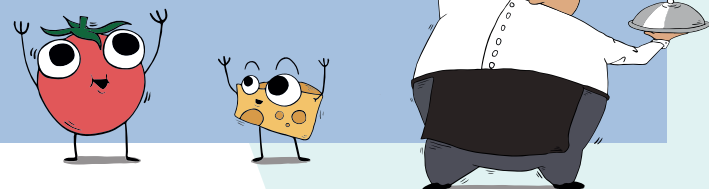
Les 150 participants ont pu se joindre aux adolescents du Local jeunes pour exécuter une chorégraphie de type « flash mob ». Grande réussite pour cette première édition et une belle recette pour les jeunes du Local.

FE

## Repas des seniors le 19 février 2023

Le repas des seniors aura lieu le dimanche 19 février 2023. Une invitation est adressée aux administrés de plus de 65 ans à partir des adresses figurant sur les listes électorales.

les inscriptions se font par retour du formulaire d'inscription contenu dans le courrier que vous avez reçu. La date limite d'inscription est fixée au vendredi 06 janvier 2023.



## DISTRIBUTION COLIS SENIORS

Samedi 8 octobre, un agréable soleil d'automne accompagnait les élus municipaux qui effectuaient la distribution des colis gourmands aux seniors de la commune. Le repas de début d'année n'a pas pu avoir lieu et il avait été décidé d'offrir un colis d'automne, sur inscription en Mairie. Dans le coffret, uniquement des produits « Faits à Briscous » : garbure, foie gras, axoa et confiture de l'atelier Anne Rozès ; un ballotin de chocolats Friandises, par Marie-Pierre Baretts, artisan-chocolatier, installée au quartier des Salines. Ce fut un réel moment de plaisir pour les élus(e)s de sillonner les chemins à la rencontre des aînés. La date du repas, dans les conditions « avant COVID », est fixée au dimanche 19 février 2023.

FE

## JULIE COMMUNIQUE

À l'occasion de la réunion de présentation des services du CCAS, le samedi 03 septembre dernier, les parents d'élèves présents se sont vu offrir un sésame pour découvrir les installations et le fonctionnement de la cuisine centrale du Bourg. Accueillis par Julie Monjaret, cheffe de cuisine, ils ont eu accès au stockage des produits alimentaires et ont constaté qu'aucune boîte de conserve ne figurait sur les étagères. Julie leur a expliqué le travail réalisé quotidiennement avec son équipe : les commandes auprès de producteurs locaux, la confection des menus « faits maison », la démarche « manger bio et local ».

Certains parents ont regretté qu'il n'y ait pas de communication visant à valoriser le travail de l'équipe de restauration scolaire. Qu'à cela ne tienne ! Julie Monjaret a décidé de communiquer.

Ainsi, chaque semaine, un petit reportage-photos est mis en ligne sur le site internet de la commune afin de partager ce qui se passe en cantine.

FE



Cet été, au Centre de Loisirs, des ateliers de parole, très appréciés par les enfants, ont pu voir le jour afin de répondre à des besoins individuels et collectifs.

Au périscolaire des Salines, l'équipe des animateurs a pu constater que les enfants se posent énormément de questions sur la vie de tous les jours, avec un grand besoin de justice et une envie de dire ce qu'ils pensent.

Elisa, directrice adjointe des accueils collectifs de mineurs, formée à la pratique d'ateliers de discussion à visée philosophique, a donc proposé aux enfants qui le souhaitent, un espace d'expression totalement libre où tous les thèmes peuvent être abordés : C'est quoi avoir peur ? Quelle est la différence entre l'amour et l'amitié ? Qu'est-ce que la liberté ? Est-ce que grandir c'est faire comme les adultes ? Etc...

Ces ateliers de parole ont été mis en place depuis la mi-septembre, 1 à 2 fois par semaine sur le temps de la pause méridienne, pour permettre de développer l'esprit critique, favoriser l'exercice de la pensée personnelle et apaiser les tensions et conflits.

Des techniques adaptées sont utilisées en fonction du thème retenu et de l'âge des enfants afin d'étayer l'argumentaire et ainsi initier le débat entre chaque participant. Il n'est pas question pour l'adulte d'apporter des réponses toutes faites ; les enfants sont co-chercheurs des réponses

et le dialogue les enrichit. Il est autorisé de tout dire : il n'y a pas de bonnes ou de mauvaises réponses. Les enfants développent ainsi leur curiosité, leur envie d'apprendre et de comprendre. Dire ce que l'on pense n'est pas évident, notamment pour des enfants de cet âge, car ils se préoccupent beaucoup de la parole et du regard des autres. Parfois timides, parfois hésitants ou juste observateurs, il faut du temps pour oser dire ce que l'on pense.

Cela fait deux mois que ces ateliers sont proposés et nous constatons déjà une dynamique de groupe plus sereine et un réel changement dans la manière de penser. Grâce à cet outil, les enfants apprennent à raisonner ensemble, de manière bienveillante et argumentée, à s'écouter et respecter les différences de points de vue.

Après les vacances de Toussaint, dans leur 1<sup>er</sup> livre d'or, les enfants ont pu dessiner et écrire des questions, des mots ou des phrases symboliques exprimés lors de ces ateliers ; par exemple, celle d'un enfant de 7 ans qui a dit lors d'un thème autour des amoureux :

« Ce n'est pas l'apparence qui compte, mais ce qu'il a dans le cœur ». A.C

Alors allons-y, parlons librement !

**Elisa Muller, Directrice adjointe de l'Accueil Collectif des Mineurs de Briscous**



## DÉPART RETRAITE



Pas de rentrée scolaire pour Mme Maïté Calderon mais un bon départ à la retraite. Et voilà : une page lue, une page à écrire ! Honorée de ses médailles d'honneur du travail, elle pourra profiter de sa famille et surtout de ses petits-enfants mais aussi des plaisirs de la vie après s'être occupée de tant d'enfants durant sa vie d'ATSEM à l'école du Bourg (Ikas Bide). Lors d'une cérémonie conviviale le 1<sup>er</sup> septembre dernier, Mme le Maire avait remercié Maïté pour son engagement.

CCP

### RÉCAPITULATIF DES TRAVAUX RÉALISÉS DANS LA COMMUNE CETTE ANNÉE

#### Travaux réalisés en régie :

- Clôture école des Salines
- Clôture crèche
- Peinture intérieure salle multi-activités (SMA) + remplacement poignées et mise aux normes ADAP (Agenda d'Accessibilité Programmée) des sanitaires
- Ikas Bide : pose et repose plafond classes 2 et 3 avant remplacement fenêtres
- Remplacement radiateurs école des Salines
- Pose rideaux + pose vitrophanie à la SMA
- Mise en place jeux au sol Ikas Bide
- Spar : différents petits travaux (enduit, peinture, petites réparations)
- Mise en place de 2 tables extérieures à Lokarri
- Périscolaire Bourg : mise en place vitrine extérieure

#### Investissement :

Menuiserie Ikas Bide, volets roulants et muret école des Salines (Rehaussement préconisé par le syndicat des berges), porte dojo Lokarri et menuiseries vestiaires.

#### Fonctionnement :

Divers travaux de maçonnerie à Ikas Bide, remplacement porte local fronton du Bourg, travaux de plomberie, carrelage et électricité dans le cadre de l'ADAP réalisés par les entreprises, toitures abri-bus.



## ACCUEIL NOUVEAUX HABITANTS

Tous les deux ans, les nouveaux habitants sont accueillis par la municipalité. Cette cérémonie d'accueil a pour but de souhaiter la bienvenue à toutes les personnes nouvellement arrivées et ainsi tendre à créer le lien social indispensable. Cette réunion n'ayant pu se dérouler depuis 2018 pour raison sanitaire, c'est le 15 octobre que Madame Le Maire entourée d'une partie du Conseil municipal et des principaux responsables des services de la commune a accueilli une cinquantaine de personnes. Après la présentation des élus et du personnel, un exposé en vidéo-projection a servi de support à la présentation topographique de la commune, des locaux et des services existants. Tour à tour les adjoints et le personnel ont ainsi pu exposer les structures telles que le CCAS, l'existence des 4 écoles, les nombreuses associations, les animations ainsi que les travaux en cours et projets. Cet exposé a laissé place à quelques questions puis un moment convivial a clôturé cette séance.

A&amp;E

## CINQ MÉDAILLÉS



Le 29 septembre dernier, dans le salon d'honneur de la mairie, Fabienne Ayensa maire du village a félicité cinq agents de la commune pour leurs bons et loyaux services en leur remettant leur distinction : le diplôme de la médaille d'honneur du travail. Médaille d'argent (20 ans et plus) décernée à Mme LAMOUREUX Marie-Rose (absente, représentée par Madame le Maire) et M DUPUY Laurent  
Médaille de vermeil (30 ans et plus) décernée à Mmes CALDERON Maïté et SAINT PIERRE Josiane  
Médaille d'or (35 ans et plus) à Mme CURUTCHET-PARIOLEAU Maïté.  
Un moment convivial a clôturé cet hommage à leur participation à la collectivité.

## RAPPEL RÈGLEMENT VOIRIE

Le Conseil Municipal avait délibéré en date du 15 juin 2021 sur l'application d'un nouveau règlement de voirie communal que vous trouverez sur le site [www.bris cous.fr](http://www.bris cous.fr), onglet formalités administratives.

La demande d'autorisation d'occupation de voirie doit être déposée en mairie 15 jours avant le début des travaux par l'entreprise mandatée par le pétitionnaire

soit sur papier libre soit par un formulaire prévu à cet effet en indiquant les nom, qualité et domicile du pétitionnaire, la nature et la localisation de l'occupation ou des travaux et la durée pour laquelle l'autorisation est sollicitée.

L'entreprise devra mettre en place les panneaux appropriés pour la signalisation, prévenir les riverains qui seraient impactés par une fermeture de la voirie et d'une éventuelle déviation et sera responsable des accidents pouvant survenir par défaut ou insuffisance de signalisation.

CCP

## ASSOCIATION GOXOKI

Des échanges intergénérationnels se sont déroulés durant la Semaine Bleue. L'objectif de cette manifestation est de valoriser la place des aînés dans la vie sociale de la commune. Les échanges ont eu lieu le mercredi 5 octobre en partage avec les enfants du centre aéré sous la responsabilité des responsables du CCAS. Nous avons transmis à nos jeunes notre savoir-faire par des jeux de société : cartes etc... Après une collation offerte par le CCAS, un film ayant pour thème les liens séniors - ados a été diffusé.

C'est par un ciel bienveillant le mardi 11 octobre que nous nous sommes réunis pour la sortie

cidrière en Espagne. Nous étions 35 adhérents rassemblés pour un déjeuner à la cidrerie Petritegi à Astigarraga. La cidrerie Petritegi tient son nom de la ferme pressoir construite à la fin du XVI<sup>ème</sup> siècle. Son véritable nom signifie « la maison de Petri », en effet il y a 500 ans un citoyen de San Sébastian appelé Petri de Igaldio (Pédro) donna l'ordre de construire cet édifice. Le cidre de chez Pétri est constitué de pommes sélectionnées, récoltées à maturation tardive sur ses terres. Il est alors de tradition de partager cette dégustation autour d'un bon repas constitué des meilleurs produits locaux. Nous avons apprécié l'accueil et la gentillesse de toute l'équipe. Après

une agréable journée toujours sous un ciel bienveillant, nous avons repris le chemin du retour en faisant une halte aux ventas à Biriadou.

Dans le cadre d'octobre rose, l'association Goxoki a participé à l'opération nationale, campagne annuelle de communication destinée à la sensibilisation du dépistage du cancer. Certains de nos adhérents se sont engagés au côté de Tiipi-Tiapa pour la marche.

A noter que l'Assemblée Générale de Goxoki se tiendra le 28 janvier 2023.

PM

## L'ÉCOLE SAINT VINCENT DE BRISCOUS PARTICIPE À UN PROJET HUMANITAIRE AU TOGO.

Mélanie, Emilie, Gaëlle et Marion, 4 habitantes de Briscous sont parties en projet humanitaire au TOGO, en Afrique. Elles ont demandé aux élèves de l'école Saint Vincent de Briscous de les aider à apporter de la joie aux enfants du village d'Hondomé. Élèves, parents, enseignants, tous ont répondu présents ! C'est comme ça qu'elles sont parties avec plus de 80 kg de dons matériels : coloriages, feutres, crayons, perles, jeux de sociétés, jeux de cartes, matériel scolaire,... Elles tiennent à remercier encore une fois toute la solidarité dont a fait preuve cette école ! « Un énorme merci à tous les enfants qui ont su faire du tri dans les jeux qu'ils n'utilisent plus, aux parents et aux enseignants de les avoir aidés ! C'est grâce à vous tous que nous avons pu amener du bonheur à tous les enfants de ce petit village du Togo ! BRAVO et MERCI !! »  
Instagram de l'association : @assotogoonottogo

## ASSOCIATION LOISIRS PARTAGÉS 64

Notre Assemblée Générale se tiendra samedi 7 janvier 2023 salle Xirrita Vous pouvez adhérer et/ou participer au Conseil d'Administration en 2023. Les nouveaux candidats devront se faire connaître au plus tard le jeudi 8 décembre après-midi - Salle Elkartetxea. Venez partager vos loisirs avec nous.

## COLLECTE DE JOUETS

Comme l'an passé, une collecte de jouets est organisée par les Restos du Coeur. Vous pourrez déposer des jouets en état (pas de peluches) dans la salle d'Honneur de la mairie avant le 15 décembre. Un grand merci pour ce geste de solidarité.



## BRISCOUS EN SCÈNE

Notre nouvelle association « Briscous en Scène » présente sa programmation 2023

Retenez la première date du 27 Janvier !

10 comédiens amateurs, encadrés par Brigitte Rabas, se réunissent chaque lundi pour parfaire leur jeu et vous proposer une première représentation le 27 janvier à 20h30 à la salle Bixintxo. Le groupe du mercredi attend encore quelques volontaires pour se constituer. N'hésitez pas à nous rejoindre ! Chacun trouvera ce qu'il cherche : du lâcher prise à la maîtrise de l'oraison publique, de la musculation de la mémoire à la magie de la complicité du groupe.

Toute l'année, des stages théâtre pourront être planifiés, pour les enfants et pour les adultes. Suivez-nous sur notre facebook !

Le 23 octobre dernier, le premier stage adulte, ouvert à tous et animé par Gilles Dias a regroupé 12 motivés. Initiés ou amateurs issus d'autres ateliers théâtre locaux ont pu développer leur jeu d'improvisation dans une ambiance oscillant entre fou rire et technique.

L'année se clôturera par une pièce de théâtre - on vous laisse la surprise - le 10 juin à la salle Bixintxo. Elle sera jouée également à La Luna Negra à Bayonne et au Théâtre du Versant à Biarritz.

Les dates restent encore à fixer.

70



## APE DES ÉCOLES PUBLIQUES

Une nouvelle année commence pour l'APE des écoles publiques avec le même bureau, accompagné par de nouveaux membres actifs. Ce qui va nous permettre d'être très actifs !

A notre assemblée générale qui s'est déroulée jeudi 22 septembre, ont été réélues pour une nouvelle année Cardon Béatrice et Beau Vanessa co-présidentes, Maillot Marie-Cécile trésorière et Etchart Séverine secrétaire.

L'année scolaire a commencé avec les traditionnelles photos de classe avec Art & Lumière. Petite nouveauté cette année, le goûter partagé, organisé le dernier vendredi avant les vacances de la Toussaint, qui a eu un grand succès grâce aux bons goûters que vous avez confectionnés.

Nous terminerons cette année 2022 avec les chocolats de Noël de l'atelier Friandises. Pour l'année prochaine, voici quelques dates à bloquer sur votre agenda :

Le 25 février : Carnaval à Lokarri, le 1<sup>er</sup> avril (et ce n'est pas un poisson !) soirée à thème à Lokarri : on vous en dira plus dans le prochain numéro d'Eleak, le 1<sup>er</sup> juillet : la fête des écoles avec cette année un spectacle des enfants à Lokarri.

Un community manager a intégré notre équipe. Ainsi grâce à lui vous pourrez suivre notre actualité sur notre page Facebook, Instagram et sur notre site internet [apebriscous.wixsite.com](http://apebriscous.wixsite.com) A très vite...

### CRÉATION CLUB DE PHOTOS

Vous êtes intéressé et passionné de photo, retrouvons-nous le dimanche 8 janvier 2023 à 10h30 au Café Larre du Bourg de Briscous, pour envisager la création d'un Club photo sur la commune. Venez nombreux ! Merci de confirmer votre présence à Fatika Biron par mail : [fatika.biron@neuf.fr](mailto:fatika.biron@neuf.fr) ou au 06 82 34 90 44 le soir.

## IKASTOLAKO AITAMAK

Ikastolako aitamak, Beskoitzeko Ikastolako buraso elkarte, irailean ikasturtea hasi zenetik, bi aldiz egon da Lokarri kirol konplexuan. Elkarteko foroan beskoitzar guztien parte hartzea eskertzen dugu, baita urriaren 14an gure sehaska-hustean ere. Anitz izan zirezte mahainak erreserbatzeko, lehia gogorra izan arren, eta zuei esker izan da egun hau arakastatsua.

Urte bukaera ongi betea ere, kultur ekitaldiak antolatzen ditugu Bixintxo gelan : antzerkia, hitzaldia. Abenduan hainbat produktu fresko eta/edo tokiko salmentak izanen dira (Kipett garagardoa, Friandises artisau txokolatateak, Gabonetarako kapoia...) eta gure standean Gabonetako azokan atsemanen dituzue : liburuak, mahai-joko kooperatiboak eta multimedia jostailuak euskaraz baina baita gure ametako batek egindako zorian-karta berriak ere. Gure berri, salmenten eta ekitaldien berri izan nahi badituzue, ez izan zalantzarik eta utzi zure posta elektronikoa : [ikastaitamak@gmail.com](mailto:ikastaitamak@gmail.com).

2023an, gogoratzeko lehen data, martxoak 4a, Beskoitzeko ikastolako ate idekiak.



*Ikastolako aitamak, association des parents d'élèves de Beskoitzeko Ikastola, depuis cette rentrée de septembre, a pu être présente à 2 reprises au complexe Lokarri. Nous remercions la participation de tous les beskoitzar à l'occasion du forum des associations, mais aussi lors de notre vide-poussette le 14 octobre dernier. Vous avez été nombreux à réserver des stands malgré une vive concurrence, et c'est grâce à vous que cette journée fut une réussite. Une fin d'année bien remplie : nous avons organisé des événements culturels à la salle Bixintxo : pièce de théâtre, conférence. Le mois de décembre est rythmé par diverses ventes de produits*

*frais et/ou locaux (Bière Kipett, Chocolats artisanaux de Friandises, Chapons pour Noël...) et par notre participation au marché de Noël où vous pourrez retrouver sur notre stand : livres, jeux de société, coopératifs et multimédias en euskara mais aussi en nouveauté des cartes de vœux réalisées par l'une de nos mamans.*

*Si vous souhaitez être informés de nos actualités, ventes et animations, n'hésitez pas à nous laisser votre mail à [ikastaitamak@gmail.com](mailto:ikastaitamak@gmail.com)*

*En 2023, une première date à retenir, le 4 mars, les portes ouvertes de Beskoitzeko ikastola.*

AM

## ESKULARI

Après un été où le club Eskulari a été présent aux fêtes de Lahonce et Villefranque (voir photo), nos jeunes ont repris le chemin des kantxa en espérant que les résultats seront au rendez-vous.

Deux évolutions cette année :  
- L'école de pelote s'entraîne au mur à gauche de Briscous, les autres catégories de poussins à minimes continuant au trinquet de Lahonce.  
- Un minibus aimablement prêté par le centre de loisirs Niminoa de Villefranque assurera le transport des jeunes le mercredi et le samedi jusqu'à Briscous.

En novembre a eu lieu à Villefranque le traditionnel et attendu Eskulari Pro Pilota. A l'heure où vous lirez ces lignes le tournoi sera déjà passé mais il est bon de se rappeler le programme prévu.

Voici les joueurs sélectionnés : Mickaël Darmendrail, Eñaut Echeverria, Jon Saint Paul,



*Les benjamins du club ont assuré le lever de rideau de la partie des Indépendants lors des dernières fêtes de Villefranque.*

Eneko Maiz, Ximun Lambert et Peio Guichandut. Les journées importantes ont eu lieu le samedi 12 novembre (les quarts de finale), le vendredi 18 novembre une partie de Ligue du Pays Basque et une demi-finale du tournoi, le samedi 19 novembre avec une demi-finale et le grand défi (hors tournoi) Baptiste Ducassou contre Luis Sanchez et le samedi 26 novembre la finale du tournoi avec en lever de rideau un défi : Alexis Heguy contre Iphar Andoni suivi du repas à la "Maison pour tous" près du trinquet.

## 100KM DU PAYS BASQUE

Les 100 km du Pays Basque vous en avez entendu parler ou vu les coureurs traverser votre ville, votre village le 28 Mai 2022, vous les avez encouragés ? Les coureurs sont, dans la très grande majorité, heureux d'être venus dans notre région, d'avoir vu nos paysages, littoral et intérieur, d'avoir connu notre Pays Basque au travers des nombreuses personnes rencontrées sur leur chemin. Nous méritons cette course pédestre de 100 km.

La date de la course 2023 est fixée, au week-end du 30 avril sur le pont du 1<sup>er</sup> mai 2023.

Pendant pour que la fête soit encore plus belle, nous vous invitons à venir nous rejoindre, soit pour le jour J, soit pour l'organisation. Plus nous serons, meilleure seront l'organisation de la course, la satisfaction et le confort des coureurs. Certes un peu de temps, une matinée, un après midi, pris sur vos occupations habituelles, mais qu'est-ce par rapport à la satisfaction obtenue d'avoir réussi ? Il est bien entendu que vos idées, vos suggestions sont les bienvenus et le meilleur accueil vous sera réservé.

Pour nous joindre et/ou nous rejoindre ? Facile à cette adresse : [les100kmdupaysbasque@outlook.fr](mailto:les100kmdupaysbasque@outlook.fr) ou 06 25 32 63 98.

Mille mercis à vous toutes et tous de vos retours.

*Les 100km du Pays Basque*



## NOUVELLE SAISON CULTURELLE

Lors de l'assemblée générale de septembre dernier, notre président Christian Botella nous a annoncé son départ pour une vie nouvelle. Avec son épouse Raymonde ils ont été les piliers de notre association. 11 ans de présidence, ce n'est pas rien ! 11 ans durant lesquels ils n'ont eu de cesse de rechercher musiciens, chanteurs, acteurs, danseurs afin d'apporter une diversité culturelle à notre village ; culture ô combien nécessaire et indispensable en ces temps tourmentés. Milesker aintz Raymonde eta Christian (ils continueront à être des spectateurs assidus à l'ECB). La nouvelle équipe déborde d'idées pour les saisons à venir. Elle souhaite s'adresser aussi bien à la jeunesse qu'aux adultes Beskoitzar. Désormais vous pouvez nous suivre sur les réseaux sociaux Facebook, instagram, HelloAso pour la jeunesse et toujours sur le site de la commune.

Des dates à retenir sur vos agendas : **Novembre** Concert pop /rock du groupe de Ruper Ordorika

**Décembre** nous soutiendrons Leizarraga, organisateur du concert de Noël.

**Février** théâtre par la compagnie : ARTS QU'EN SCENE

**Avril** théâtre par la compagnie : LES PLANCHES EN FOLIE le samedi 22 avril 2023

**Juillet** : Bal du 14 juillet qui en fait sera le samedi 15 juillet. Nous continuerons à l'organiser comme les années précédentes, mais avec une nouveauté, en effet nous proposerons aux associations du village une soirée casetas.

Il nous reste à programmer un après-midi pour les enfants. De plus nous sommes très sollicités par différents groupes et compagnies, mais dans un premier temps le conseil d'administration compte sur le retour des Beskoitzar à Bixintxo (si les salles de spectacles ont eu du mal à repartir suite au Covid, il semble que ces derniers mois elles se remplissent à nouveau !).

On imagine le plaisir des artistes à jouer devant un public en nombre, on imagine aussi la joie des organisateurs de voir une salle fournie et des spectateurs heureux (de plus une association culturelle comme la notre ne cherche pas à faire des bénéfices mais elle a cependant besoin de rentrer dans ses frais... Nous lançons donc un appel « venez vous faire plaisir ! » les entrées sont toujours à des tarifs très modérés !).

**SAMEDI 25 Février 2023 20H30**  
**Compagnie ARTS QU'EN SCENE**  
**THEATRE**

C'est la compagnie de Laurent Moulinié bien connu dans notre village. La compagnie revient cette saison à bixintxo avec l'ambition de régaler le public autant que lors de son dernier passage, cette fois avec la pièce : « Echauffements climatiques » de Sylvie Audcoeur et Olivier Yéni. Comédie contemporaine.

Pitch officiel: Géraldine Bariani, ex cadre supérieur d'un grand groupe pétrolier, a fait son « coming out » environnemental. Elle s'installe avec son mari dans un petit immeuble familial, « véritable insulte à l'environnement », pour le mettre aux normes ! Prudence Messonnier, propriétaire désargentée... mais soumise à l'ISF se convertit rapidement au Développement Durable car, à la clé, il y a de nombreuses subventions ! Mais une opposition interne se met en place et Géraldine va vite se rendre compte que dans « durable » il y a « dur » ! « Echauffements climatiques » : la première comédie compensée carbone et bourrée d'humour !



# NOUVEAUTÉS COMMERCANTS | NOUVELLES ENTREPRISES

## ANNE ROZES



Préparez les fêtes avec Anne Rozès ! Pour des repas gourmands, ou pour gâter vos proches, n'hésitez pas à nous rendre visite à la boutique : confits de canard, cèpes, foie-gras, légumes cuisinés, nous avons tout ce qu'il faut pour composer des coffrets cadeaux personnalisés et vous assurer de belles fêtes de fin d'année autour de la table. N'hésitez pas à nous passer commande pour vous garantir la disponibilité des produits. Nous vous accueillons à la boutique, accolée à l'atelier de fabrication : du lundi au jeudi de 9h à 19h le vendredi de 9h à 18h. Vous pouvez aussi passer commande sur notre site internet : [www.anne-rozes.com](http://www.anne-rozes.com) ou nous joindre au 05.59.31.56.09 Un grand merci pour votre fidélité tout au long de l'année, et belles fêtes !

Anne Rozès ZA Mendiko  
Borda 64240 BRISCOUS  
[contact@anne-rozes.com](mailto:contact@anne-rozes.com)

## KARINE COIFFURE

Vous pouvez désormais prendre vos rendez-vous en ligne sur : Planity Pour ceux qui préfèrent la prise de rendez-vous par téléphone, c'est toujours possible aux horaires d'ouverture. A très vite !

## PRÉSENTATION D'UN ARTISAN

Le beskoiztar Sylvain Zubiria est désormais installé à son compte en tant que plombier chauffagiste. Depuis le 17 janvier 2022 il peut réaliser tous vos travaux de plomberie, chauffage et climatisation. Il intervient dans les maisons neuves ou en rénovation. Il peut sans aucun souci assurer la réfection de votre salle de bain et effectuer l'installation de systèmes de climatisation. Il travaille principalement pour des particuliers. On peut tout de même souligner qu'il a récemment réalisé tous les travaux de plomberie au nouveau magasin SPAR de notre village.  
Tél: 06 28 50 63 08



## NATUR'EL

Un incroyable Noël direction l'Égypte chez Natur'el ! Offrez-lui un cadeau qui la fera voyager... Un soin du visage réconfortant accompagné de son coffret crème pour prendre soin d'elle... Vous trouverez au salon Natur'el de nombreuses idées comme des coffrets maquillages, produits corps, des bijoux Ikita... Pensez aux bons-cadeaux du Hammam & ses soins ou les modelages du corps... Joyeux Noël à tous !

## FRIANDISES

A l'occasion des fêtes de fin d'année, Friandises vous propose une sélection de ses fabrications dans son flyer de Noël. N'hésitez pas à nous contacter par téléphone ou par mail pour recevoir le flyer. Pour toute commande, la livraison est offerte sur Briscous. Parce que la gourmandise est toujours permise... Bonnes fêtes à tous

06 19 16 03 34  
[friandises64@gmail.com](mailto:friandises64@gmail.com)

## MAISON JOANTO

2 échéances importantes se présentent : les fêtes de fin d'année 2022 et la Bixintxo 2023. La maison Joanto sera ouverte le 25 décembre 2022 ainsi que le 1<sup>er</sup> janvier 2023.

Un menu à emporter vous sera proposé le 24 décembre 2022 ainsi que le 31 décembre 2022. Les menus des 2 réveillons seront à la disposition de la clientèle les 24 et 31 décembre de 14h à 18h. Les réservations de ces menus se font au numéro de la maison Joanto : 05 59 20 27 70

### Menu réveillon de Noël : 35 €

Foie gras mi-cuit, compotée d'oignons, poires rôties  
Ballotine de pintade, déclinaison de champignons, émulsion de volailles  
Moelleux de pommes de terre truffées  
Trio de chocolats

### Menu de la Saint Sylvestre : 38 €

Carpaccio de Saint Jacques, algues, vinaigrette aux agrumes  
Souris d'agneau, jus corsé, macaronis farciés  
Tarte citron revisitée Yuzu

Des blocs de foie gras mi-cuit seront proposés à la vente pour les fêtes de fin d'année.

La maison Joanto sera fermée pour congés annuels du 2 janvier 2023 au mardi 17 janvier 2023, reprise le mercredi 18 janvier 2023.

Nous ne manquerons pas de vous tenir au courant des animations que nous proposerons pour la Bixintxo 2023.

Toute l'équipe Joanto souhaite à tous les Beskoiztar de très bonnes fêtes.

## L'COIFF

Noël arrive à grand pas ! Pour faire plaisir à vos proches, pensez aux cartes cadeaux ! Elles sont disponibles au salon. Pensez aussi à prendre vos rendez-vous pour les fêtes au 05 59 31 77 20 ou sur [planity.com](http://planity.com)

## SPAR BRISCOUS

Depuis 3 mois, votre Supérette Spar vous accueille du mardi au dimanche et toute l'équipe vous remercie pour votre fidélité et vos retours positifs. Vous êtes de plus en plus nombreux à venir découvrir notre rayon traiteur avec des nouveautés toutes les semaines, nos poulets du week-End, notre cave à vin/bières, l'excellente viande du Pays Basque Axuria, les délicieux jus de fruits naturels locaux Olatu et tous vos produits du quotidien. Le snack « La Cabane » vous propose des sandwichs, paninis et planches dégustations préparés avec des produits frais, des boissons locales pour petits et grands et le café à toute heure ! En ce moment, venez découvrir nos plateaux raclettes, les chocolats de fin d'année et comme toujours nos fruits et légumes frais... Pour les fêtes, vous pouvez déjà réserver vos huîtres ! Toute l'équipe travaille à régaler vos papilles pour cette fin d'année ! A bientôt « Au Spar Briscous » !

Jérémy et toute son équipe vous souhaitent de très belles fêtes de fin d'année.

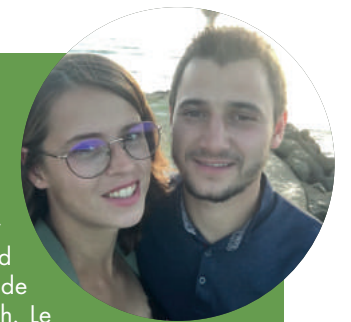
## NOUVELLE ENTREPRISE



Bonjour chers lecteurs Je me présente, je m'appelle Anais Miranda, je suis technicienne d'études du bâtiment et chargée d'affaires du bâtiment après avoir suivi un an d'études au lycée Cantau et deux ans chez les Compagnons du Bâtiment de France à Anglet en alternance dans une entreprise de maçonnerie à Biarritz. Après mes études, j'ai travaillé en tant que chargée d'affaires en compagnie de mon époux qui est artisan carreleur sur la commune. Aujourd'hui je fais le grand saut dans le monde de l'entrepreneuriat. Mon entreprise s'appelle Rose Kér (qui veut dire maison en breton pour un clin d'œil à mes origines). Je vous propose de concevoir votre permis de construire, votre déclaration préalable, vos plans d'aménagement, votre dossier financier pour évaluer le coût de votre projet et vous mettre en relation avec des artisans de confiance. Ainsi je vous accompagne dans le projet de concevoir ou d'améliorer votre « cocoon » familial en étant à l'écoute de vos besoins.

## 26<sup>ÈME</sup> 4L TROPHY

Laura Idiart et Sébastien Anglade vont participer au 26<sup>ème</sup> 4L Trophy du 16 au 26 février 2023. Ce raid sportif et humanitaire partira de Biarritz pour arriver à Marrakech. Le challenge est de rejoindre le camp chaque soir en ayant parcouru un minimum de kilomètres. Mais il est aussi solidaire ! L'aventure commence plusieurs mois avant le départ afin préparer la 4L, de rechercher des sponsors et réunir des fournitures destinées aux enfants marocains (scolaires, santé, vêtements...). Ce matériel sera distribué dans les villages d'arrivée. A ce jour la 4L se refait une beauté. Nous retrouverons l'équipage à son retour où il racontera son fabuleux périple et montrera de belles photos.



## CABINET DENTAIRE



L'Assistante Laeticia Limousin et Anais Rozensztajn

Deux nouvelles plaques ont été apposées à l'entrée du Cabinet dentaire, en effet Mme Plateau a cessé son activité après 25 années de présence dans le village et ce sont 2 jeunes chirurgiennes dentiste : Anais Rozensztajn et Charlotte Vaillant, qui assurent la continuité des soins par une approche globale et naturelle. Vous pouvez prendre connaissance de ces pratiques sur le site NatureBio Dental.

La Bibliothèque Municipale de Briscous est heureuse d'accueillir  
**Émilie LOUSTAUNAU-APONS**



Venez nombreux le 17 décembre 2022 sur le marché de Noël pour échanger avec moi sur mon roman GREEN SUGAR !



## BINETTE & JARDIN

Le jardin n'est jamais fini. En ce sens, le jardin ressemble au monde et à toutes les entreprises humaines.

Il est aussi toujours en proie aux caprices de la météo, aux attaques de certains parasites et nuisibles.

C'est ici que l'on prend pleinement conscience de l'impuissance de l'homme ; c'est aussi ici que l'on comprend que la patience est la mère de la sagesse.

Cela dit, cette rubrique prend fin dans ce dernier numéro de l'année 2022.

## ENFIN LE RETOUR DE NOTRE MARCHÉ DE NOËL

Après 2 ans durant lesquels la pandémie a gâché de nombreux événements et nous a forcé à annuler le marché de Noël 2021, nous avons le plaisir de vous annoncer que nous pourrons enfin profiter librement cet hiver, du marché de Noël de Briscous !

Nous vous proposons de nous plonger dans l'ambiance magique des fêtes le samedi 17 décembre après-midi et le dimanche 18 décembre au matin. Le programme, même s'il n'est pas encore complètement défini, se veut être riche et varié : dégustations de vin chaud et autres gourmandises, idées cadeaux et animations pour toute la famille.

Le programme de ces deux demi-journées vous sera détaillé ultérieurement, par le biais d'affiches et de flyers mais nous pouvons déjà vous faire savoir que la journée du samedi se terminera à 18h par un défilé aux flambeaux et à 20h30 à l'ECB par Eguberriko Kantaldia / Concert de Noël, proposé par l'association Leizarraga, aidé de l'association Bixintxo.

Commerçants, associations, exposants et municipalité seront heureux de vous retrouver, portant pourquoi pas un petit accessoire de Noël (pull, bonnet...), pour fêter tous ensemble comme il se doit et dans une ambiance unique, ce moment magique des fêtes de Noël.



MO

Mais évidemment nous ne vous abandonnons pas à votre triste sort, sur votre lopin de terre...

Une appli existe pour ceux qui ne s'en sortent même pas avec un yuca d'origine suédoise.

Effectivement ce n'est pas parce qu'on aime les plantes que l'on a forcément la main verte... Pour tous ces jardiniers insouciant qui oublient d'arroser et pour tous ceux qui voient leurs cultures dépérir malgré tous leurs efforts, il existe l'application Groww ! Cette application de jardinage, innovante et gratuite, vous aide à prendre soin de vos plantes : non seulement elle vous donne des explications simples, mais surtout elle vous permet de planifier les tâches à accomplir.

AMQ

## PRIX POLAROÏD



Le 30 Septembre dernier a eu lieu à l'Espace Culturel Bixintxo une soirée débat autour du roman noir en présence des auteurs. Le roman noir était le thème du cycle de lecture pour le prix Polaroid, qui est proposé aux lecteurs des bibliothèques du département. Challenge initié par la bibliothèque départementale et soutenu par la Direction régionale des Affaires culturelles, en partenariat avec la maison d'édition IN8 implantée à Berlanne (64). Celui-ci vise à faire élire un lauréat par les lecteurs des bibliothèques du département parmi 6 auteurs de polar sélectionnés par nos soins. Environ 200 lecteurs et 66 ont partagé la soirée de proclamation du lauréat. Tour à tour, ces spécialistes à faire naître chez le lecteur la volupté de se faire peur pour l'apprivoiser, ont avec aisance expliqué l'histoire qu'ils ont écrite. Vous pourrez retrouver tous ces ouvrages à la bibliothèque en attendant votre participation pour l'édition 2023.

BF

## BRÈVES



### ÉCOLE DU BOURG

Solidarité, partage, voici les jolis mots que nos courageux petits élèves ont appris et écrits aujourd'hui pour participer à l'évènement ELA. (Association européenne contre les leucodystrophies)

Ateliers sportifs, courir vite, courir longtemps, réfléchir, tout en pensant aux enfants malades pour leur envoyer notre énergie positive.

Voilà quelle était la mission de l'école Ikas Bide ce jour.

Défi remporté ! Bravo à tous !

### ILLUMINATIONS DE NOËL

Pour une raison d'économie d'énergie, les illuminations de Noël seront éclairées de 7h à 8h30 et de 18h à 22h00

### BOIS D'AFFOUGE

Les habitants souhaitant bénéficier de l'affouage doivent en faire la demande en Mairie avant le 31 décembre 2022.

Vous pouvez adresser votre demande, par courrier ou mail au secrétariat de Mairie. [accueil@briscous.fr](mailto:accueil@briscous.fr)

### FUTUR SELF AUX SALINES

Les travaux du futur self ont démarré le 17 octobre. La cour est rétrécie mais les enseignants proposent des alternatives : nouveaux jeux de cour et certaines récréations à Lokarri. Tout le monde trouve un nouvel espace pour jouer.



### OUVERTURE MAIRIE

À compter du mercredi 16 novembre 2022, l'accueil en Mairie est fermé au public le mercredi matin et ouvert le vendredi matin.

### BOURSE COMMUNALE 2022 - 2023

Tout étudiant post-bac domicilié à Briscous peut prétendre à une bourse communale. Pour en bénéficier : Faire une demande écrite en mairie avant le 31 décembre 2022. Fournir un certificat de scolarité pour l'année 2022-2023. Joindre un RIB à son nom.

### LA POSTE COMMUNIQUE



Afin de limiter les problèmes de distribution de courrier dus à une adresse mal rédigée, la poste précise les éléments de la rédaction d'une adresse postale.

**Pour une maison individuelle :**

Madame / Monsieur  
Nom maison (Facultatif)  
43 Route du bourg  
64240 Briscous

Aujourd'hui le référentiel adresse ne reconnaît plus le nom de maison. Si une adresse ne comporte que le nom de maison, le courrier fait retour à l'expéditeur

**Pour une adresse en appartement :**

Monsieur / Madame  
N° APPT  
N° d'Entrée  
Nom de la résidence  
60 allée d'Harria  
64240 Briscous

Il est important d'indiquer le numéro de l'entrée quand il y en a plusieurs.

Il est important que le nom soit bien visible sur la boîte aux lettres.

### INSCRIPTION SCOLAIRE SEPTEMBRE 2023

Si vous désirez inscrire vos enfants à l'école publique, les inscriptions pour la rentrée prochaine sont ouvertes en Mairie.

Afin de préserver les postes d'enseignants existants, merci de vous signaler au plus vite. Formulaire d'inscription dans la rubrique « formalités administratives, télécharger formulaires »



# AGENDA

## Kantaldi / Concert de Noël

17 décembre 20h30  
Espace Culturel Bixintxo

## Marché de Noël

Samedi 17 décembre  
après – midi  
Dimanche 18 décembre matin

## Tournoi de pelote

16 janvier > 13 mai  
Mur à gauche « Lokarri »

## Fêtes de la Bixintxo

20, 21, 22 janvier  
ECB et chapiteau

## Scénettes, Briscons en Scène

27 janvier  
Espace Culturel Bixintxo

## Repas des séniors

19 février  
Salle Biltoki

## Thé dansant

19 février après midi  
Espace Culturel Bixintxo

## Carnaval APE

25 février  
Espace Lokarri et chapiteau

## NAISSANCES

BEHASTEGUY Coline Marie  
Née le 25 juillet 2022, 301 Chemin Ithurraldia

PARAGE Kayna Victoire  
Née le 16 septembre 2022, 78 Chemin Patarrria

SALITOT Capucine Nicole Paulette  
Née le 30 septembre, 451 chemin Alzueta Errekako Etxea

BRETON Gauthier Jean-Philippe Hervé  
Né le 2 octobre 2022, 958 route de Bardos Maison Etxartea

HEGUIABEHHERE Julen  
Né le 6 octobre 2022, 315 Chemin Donamartinia

DEMOURES MERIC Aline Juliette Solange  
Née le 11 octobre 2022, 343 Chemin Gainekoetxea

## DÉCÈS

Yvette LABROUCHE, 90 ans, décédée le 27 août 2022, route de pilota plaza, Maison Goiz Argia

Odile Marie Françoise CHESNARD DE SORBAY, 78 ans, décédée 3 septembre, 262 Chemin Behereartia

Marthe SEMICOURBE, 77 ans, décédée 3 septembre 2022, maison Larraldia chemin Larraldia

Maria MILAGROS PINAQUY, 87 ans, décédée le 28 septembre 2022, 8 Chemin Delaur BOUCAU

Jean Noël SUHAS, 75 ans, décédé le 13 octobre 2022, 288 chemin Aguerria

Patrice BIDART, 63 ans, décédé le 18 octobre 2022, 330 chemin Martindeguia

Daniel ETCHEVERRY, 87 ans, décédé le 10 novembre 2022, Maison Hastoya, Route Pilota Plaza

## MARIAGES

DUCA Alexandre  
et LAVIGNE Stéphanie,  
mariés le  
24 septembre 2022,  
4 Allée Grieu Venec  
VANNES

SANCHEZ David et  
MENDIBOURE Mayalen,  
mariés le  
5 novembre 2022,  
35 chemin Gure Nahia  
résidence Xolan

## ELEJOKO

Voyons qui va reconnaître cette porte qui donne accès à une salle communale ?

Pour l'emporter, vous devez tout simplement nous donner le nom qui a été donné à cette salle ? Comme d'habitude, la règle du jeu, soyez la première ou le premier à envoyer votre réponse par mail : [com@briscous.fr](mailto:com@briscous.fr)

ou bien en la déposant directement dans la boîte aux lettres de la bibliothèque (Espace Culturel Bixintxo). Bonne chance à toutes et tous pour gagner un bon de 20 € !



Réponse Eleak 80 :  
ces deux maisons  
ont été des écoles